

伊利華報

ERIE CHINESE JOURNAL



Tel: (216) 324-2959; Fax: (330) 405-3480
Add: 3500 Payne Ave., 1-B Cleveland OH 44114

弘揚中華文化
交流美華信息

服務華人社區
振奮民族精神

社長 / 主編: 浦瑛
移民法律顧問: 黃唯
特約撰稿人 Columnist: Cynthia Marek Lundeen
特約撰稿 / 編輯: 冰凌; 艾文

總編輯: 劉元華
版面 / 網頁編輯: 程 BEN

廣告熱線 Marketing: 216-324-2959

VERITY LOANS 為瑞貸款

NMLS# 2031727 | OH.RM.804633.000
www.myverityloans.com
31320 Solon Rd #17, Solon, OH 44139
電話: 440-600-7900 傳真: 440-600-7167




- 購房貸款, 房屋重新貸款 • 投資房產免查收入免稅單
- 經驗豐富, 手續便捷, 服務誠信
- 為您爭取更經濟, 更適合的貸款方案
- 提供中, 英, 粵語為您服務 • 歡迎比較, 免費評估!

 趙敏 (Min Zhao) Mortgage Loan Originator (粵語) T: 614-327-8376 NMLS#2046807 MLO-OH.2046807 Email: Min@myverityloans.com	 劉春蘭 (Amanda Liu) Mortgage Loan Originator T: 440-221-1128 NMLS#2072178 MLO-OH.2072178 Email: Amanda@myverityloans.com	 陳群 (Gwen Chen) Mortgage Loan Originator T: 440-600-7900 NMLS# 2006474 MLO-OH.2006474 Email: Gwen@myverityloans.com
---	--	---

我在風雨中等待你

既是在風雨中分離
我會在風雨中等待你
在淡淡的墨水下 串串的淚滴中
我寫下了 綿綿相思雨
今夜就像離別夜正是下著細雨
那一聲珍重已成了永久的記憶
雨中的吻別你將淚水留在我心裏
是午夜夢回相思的憑據
你的腳步聲是那樣的遙不可及
我又何必想是誰在輕輕挽著你
只有我知道 我在風雨中等著你
風聲淒淒雨聲戚戚 一聲聲的嘆息
我拾起了一朵朵的落花 直到風雨離去
也曾問落花為什麼不願意等到花季
但風雨說又何必那又何必
反正都是暗然離別的結局
我寫的是綿綿相思雨 那串串的淚滴說
我在風雨中等著你 我在風雨中等著你



劉天擎 詩歌園地



BETTER BUSINESS BUREAU

Read Fraud Alerts
讀者欺詐警報

File Complaints
檔案投訴

Find Trustworthy
Businesses
尋找值得信賴的企业

Submit Customer
Reviews
提交客戶評論

BBB.ORG





Nationwide

is on your side

Wherever life takes you, we're there.

Life is full of uncertainties and sometimes you need someone to help guide you through it all. At the Hec Hixson Insurance Agency, we specialize in finding customized solutions for your financial and insurance needs.

We speak Chinese (Mandarin and Cantonese)

Amy Lee
Hixson & Malinowski Agency
5530 State Rd. Ste 1, Parma, OH 44134.
216-965-0669; www.nationwide.com

AUTO | LIFE | BUSINESS

Products underwritten by Nationwide Mutual Insurance Company and Affiliated Companies. Home Office: Columbus, OH 43215. Life insurance is issued by Nationwide Life Insurance Company or Nationwide Life and Annuity Insurance Company, Columbus, Ohio. Nationwide, Nationwide Is On Your Side, and the Nationwide N and Eagle are service marks of Nationwide Mutual Insurance Company. 2018 Nationwide CPC-0435AO (09/17) 7897739

處理案件 您不一定需要親自前往法院

You may not have to go to Cleveland Court

Because of COVID-19, there are different ways to take care of legal matters. Visit www.cmcoh.org to get options for tickets (traffic/ parking/ waste collection)

Also see details about small claims (less than \$6,000) or civil weddings.

由於 COVID-19 疫情, 因此可以通過多種方法來處理法律事務。您可以訪問 www.cmcoh.org 以獲取更多的選項來處理如交通/停車/垃圾收集等相關的罰單

另請參閱有關小額錢債索賠 (少于 6,000 美元) 或民事婚禮等的詳細信息。

Earle B. Turner, Cleveland Clerk of Courts

黃醫生醫學美容診所

Health, Beauty and Wellness begin here. Huang Aesthetics and Wellness Center
Revive and rejuvenate your look and inner well-being to bring out the BEST in YOU!



support@huangaesthetics.com
www.huangaesthetics.com
Contact us for a complimentary consultation

23360 Chagrin Blvd. Unit 111
Beachwood, OH 44122

13170 Ravenna Rd. Suite 108,
Chardon, Ohio 44024

216.438.0358

黃醫生/博士是一位經驗豐富, 受人尊敬的持有美國行醫執照並在美國行醫多年的醫學專家。她深刻理解廣大人群對美麗和健康的需求, 與一支充滿激情和才華的專業團隊合作, 其中包括美容護士, 美容師和健康與保健教練, 致力於利用最新和最尖端的知識和技術, 應用經臨床試驗證明的醫療級產品, 為社區提供最佳的美容和健康的服務, 讓大家都時刻呈現出自己的最佳狀態。

黃醫生診所的服務包括

1. 提供醫學級別科學護膚產品
2. 除皺針 和 玻尿酸類皮膚填充劑以幫助去除皺紋和下垂的跡象
3. 光子嫩膚, 皮膚微針重建 和 皮膚緊致

治療 以改善皮膚質地, 皺紋, 色素斑, 紅血絲等狀況 並可縮小毛孔

4. 線雕提陞和刺激膠原蛋白的產生
5. 痤瘡, 痘痘治療, 冷凍去色素斑和皮膚肉贅
6. 改善腿和其他身體部位的脂肪塊
7. 去除不必要的毛髮和改善疤痕, 妊娠紋
8. 亞健康狀態基因檢測和健康指導
9. 紋眉霧眉, 紋眼線紋唇




伊利華報讀者憑此廣告可享受 8 折優惠







